



HOSPITAL DE Cerdanya / HÔPITAL DE Cerdagne



**ALIANÇA ESTRATÈGICA ENTRE
L'AGRUPACIÓ EUROPEA DE COOPERACIÓ TERRITORIAL - HOSPITAL DE
CERDANYA I
ALTHAIA, XARXA ASSISTENCIAL UNIVERSITÀRIA DE MANRESA, FP**

**ALLIANCE STRATÉGIQUE ENTRE
LE GROUPEMENT EUROPÉEN DE COOPÉRATION TERRITORIALE -
HÔPITAL DE CERDAGNE ET
ALTHAIA, XARXA ASSISTENCIAL UNIVERSITÀRIA DE MANRESA, FP**

Puigcerdà, 22 de juny de 2018

Puigcerdà, le 22 juin 2018

REUNITS:

ENTRE LES SOUSSIGNÉS

D'una part, Monique Cavalier, en qualitat de Presidenta del Consell d'Administració de l'Agrupació Europea de Cooperació Territorial - Hospital de Cerdanya (d'ara en endavant AECT-HC) i en virtut de les funcions que li són encomanades en base a l'article 25.a) en relació a les funcions previstes a l'article 10.1.b) del Reglament (CE) 1082/2006; i,

Madame Monique CAVALIER, agissant en qualité de Présidente du Conseil d'Administration du Groupement Européen de Coopération Territoriale - Hôpital de Cerdagne (ci-après GECT-HC) et en vertu des fonctions lui ayant été attribuées sur la base de l'article 25.a) concernant les fonctions prévues à l'article 10.1.b) du Règlement (CE) 1082/2006

D'une part,

et

De l'altra part, el Senyor Manel Jovells Cases, Director General de l'Althaia, Xarxa Assistencial Universitària de Manresa, FP, amb domicili social al carrer Dr. Joan Soler, 1-3, de Manresa, proveïda del NIF núm. G-58.286.303 (en endavant ALTHAIA). La representació i facultats del Sr. Manel Jovells per a la signatura del present li venen conferides en mèrits de l'escriptura de nomenament, apoderament i delegació de facultats autoritzada pel Notari que fou de Manresa Sr. Jaime Bercovitz Rodríguez-Cano el dia 14 de setembre de 2004 (protocol núm. 2912).

Monsieur Manel JOVELLS CASES, Directeur Général d'Althaia, Xarxa Assistencial Universitària de Manresa, FP, sise C/ Dr. Joan Soler, 1-3, Manresa, avec NIF n° G-58.286.303 (ci-après ALTHAIA) conformément à la procuration établie par-devant le Notaire qui a été de Manresa Me Jaime BERCOVITZ RODRIGUEZ-CANO, le 14 septembre 2004 (protocole n° 2.912)

D'autre part,

Que reconeixent-se plenament i mútua capacitat legal per a contractar i obligar-se, i en especial per aquest acte,

Les parties se reconnaissent mutuellement jouir de la capacité légale nécessaire pour conclure le présent document et, à cet effet,

MANIFESTEN I FAN CONSTAR:

I.- Que en data 18 de juny de 2014 ambdues parts van formalitzar un conveni marc de col·laboració, a l'empara del qual es va regular el marc de relacions entre ambdues parts per tal de garantir la prestació d'una assistència sanitària pública de qualitat a les poblacions de la comarca de la Cerdanya catalana i de la Cerdanya i Capcir francesa.

II.- Que el conveni de col·laboració es va configurar com una aliança estratègica entre ambdues parts, i a l'aixopluc del mateix i fins el dia d'avui s'han desplegat un total de 9 addendes, a través de les quals s'ha articulat i està articulada l'esmenada prestació de serveis mèdics especialitzats.

Que les addendes signades fins el dia d'avui tenen relació amb les següents especialitats mèdiques:

- a) Nefrologia, del 23 d'octubre de 2014;
- b) Salut mental, del 23 d'octubre de 2014
- c) Oncologia, del 23 d'octubre de 2014
- d) Hematologia i hemoteràpia i banc de sang del 22 de setembre de 2014
- e) Endocrinologia, del 22 de setembre de 2014
- f) Oftalmologia del 14 de desembre de 2015
- g) Criatge de mama del 22 de setembre de 2014
- h) Anatomia patològica, del 22 de setembre de 2014
- i) Urologia del 14 de desembre de 2015

III.- Que més enllà de la normativa vigent a la signatura del conveni marc de juny de 2014, d'ençà de la vigència de la disposició addicional vuitena de la Llei 3/2015, d'11 de març, de mesures fiscals, financeres i administratives, s'ha aprofundit en la regulació de les aliances estratègiques i projectes de gestió compartida entre els centres, serveis i establiments que formen part del sistema sanitari públic, motiu pel qual ambdues parts consideren necessari i convenient adaptar el conveni de juny de 2014 a la normativa actual.

IV.- L'article 7.3 del Decret 196/2010, disposa que l'objectiu fonamental de la xarxa de centres d'internament d'utilització pública de Catalunya és l'assoliment d'una ordenació d'aquests centres que permeti equitat en l'accés a les prestacions assistencials, així com la utilització òptima dels recursos humans i materials, afavorint el treball en xarxa i l'establiment d'aliances estratègiques entre les diferents entitats proveïdores, amb l'objectiu de garantir la continuïtat de serveis.

V.- D'acord amb l'article 8 de la Llei 44/2003, de 21 de novembre d'ordenació de les professions sanitàries, els professionals poden prestar serveis conjunts en dos o més centres, encara que mantinguin la seva vinculació amb només un d'ells, quan s'estableixin aliances estratègiques i projectes de gestió compartits

IL EST DECLARÉ CE QUI SUIT

I.- En date du 18 juin 2014, une convention cadre de partenariat a été conclue entre les deux établissements destinée à l'organisation de la prestation de soins publics de qualité aux populations de la Cerdagne catalane et de la Cerdagne et du Capcir français.

II. La convention de partenariat a été configurée comme une alliance stratégique entre les parties. Jusqu'à ce jour, 9 avenants ont été signés dans le cadre de la convention. Par le biais de ces avenants a été développée la prestation de services médicaux spécialisés.

Les avenants signés concernent les spécialités médicales suivantes :

- a) Néphrologie, du 23 octobre 2014 ;
- b) Santé mentale, du 23 octobre 2014
- c) Oncologie, du 23 octobre 2014
- d) Hématologie et hémothérapie et banque du sang du 22 septembre 2014
- e) Endocrinologie, du 22 septembre 2014
- f) Ophtalmologie du 14 décembre 2015
- g) Dépistage du cancer du sein du 22 septembre 2014
- h) Anatomie pathologique, du 22 septembre 2014
- i) Urologie du 14 décembre 2015

III.- Qu'outre les lois en vigueur à la signature de la convention cadre de juin 2014, à compter de l'entrée en vigueur de la disposition huitième additionnelle de la Loi 3/2015, du 11 mars, portant sur les mesures fiscales, financières et administratives, il a été approfondi sur la régulation des alliances stratégiques et sur les projets de gestion partagée entre les centres, les services et les établissements faisant partie du système sanitaire public, raison pour laquelle les parties retiennent nécessaire et convenant d'adapter la convention de juin 2014 aux lois actuelles.

IV.- Que l'article 7.3 du Décret 196/2010 dispose que l'objectif essentiel du réseau des centres d'internement à utilisation publique de Catalogne est l'organisation de ces centres permettant l'équité dans l'accès aux prestations médicales, ainsi que l'utilisation optimale des ressources humaines et matérielles, favorisant le travail en réseau et établissant des alliances stratégiques entre les différentes entités prestataires, afin d'assurer la continuité des services.

V.- Que conformément à l'article 8 de la Loi 44/2003, du 21 novembre portant sur l'organisation des professions sanitaires, les professionnels peuvent prêter des services dans deux ou plus centres, même s'ils sont uniquement liés à un établissement, lorsque des alliances stratégiques et des projets





HOSPITAL DE Cerdanya / HÔPITAL DE Cerdagne
HOT - Hospital d'Orde de la Salut de Cerdanya / HOS - Hôpital d'Orde de la Santé de Cerdagne



entre diferents establiments sanitaris. En aquesta mateixa línia, la disposició addicional vuitena de la Llei 3/2015, d'11 de març, de mesures fiscals, financeres i administratives estableix la capacitat dels centres, els serveis i els establiments que formen part del sistema públic de salut per tal que els seus professionals puguin prestar serveis conjunts en dos o més centres si així ho aconsellen l'impuls i l'execució dels projectes estratègics o de gestió compartida entre ells.

VI.- L'establiment d'una aliança estratègica entre ambdues parts per tal de propiciar el desenvolupament de projectes de gestió compartida destinats a incrementar la capacitat resolutiva i la qualitat assistencial d'ambdues organitzacions, així com l'eficiència en conjunt del sistema públic de salut, encaixa amb l'article 47 de la Llei 15/1990, de 9 de juliol, d'ordenació sanitària de Catalunya. Aquest precepte reflecteix l'objectiu d'avançar cap a un model de prestació de serveis en xarxa que fa afavorir les sinergies entre els diferents centres, serveis i establiments sanitaris sens perjudici del que estableixi la normativa bàsica de contractacions del sector públic. Tot això amb l'objectiu de garantir la màxima continuïtat i estabilitat possible del SISCAT.

VII.- Ambdues entitats sotasignants són prestadores de serveis públics en el seu major percentatge d'activitat.

VIII.- Que en aquesta perspectiva les parts sotasignants estan interessades en constituir un marc ampli de col·laboració que permeti entre elles establir aliances a fi i efecte d'optimitzar recursos i dispositius sanitaris que els permeti afegir valor, més enllà de l'estrictament estructural, per a la provisió dels serveis sanitaris que estan obligats a prestar en l'àmbit de la població de referència. Dites aliances estratègiques permeten a la vegada afavorir la superació de les condicions especials d'aïllament derivades de la ubicació geogràfica de l'Hospital de Cerdanya. I és que donat el caràcter transfronterer de l'ens i el fet que aquest es trobi situat al Pirineus dificulta enormement poder comptar amb professionals assistencials en vocació de continuïtat i permanència.

IX.- Que la materialització d'aquesta aliança estratègica es concretarà mitjançant la subscripció d'addendes de col·laboració específiques destinades a regular projectes de gestió compartida comuns que repercutixin sobre matèries d'interès de les parts sotasignats.

Que d'acord amb el què s'ha deixat exposat, i trobant-se d'acord les seves voluntats, les parts formalitzen la present **ALIANÇA ESTRATEGICA** amb subjecció als següents:

de gestion partagée seront établis entre différents centres sanitaires. Dans le même ordre d'idées, la disposition huitième additionnelle de la Loi 3/2015 du 11 mars, portant sur les mesures fiscales, financières et administratives établit la capacité des centres, des services et des établissements faisant partie du système public de santé afin que ses professionnels puissent prêter des services conjoints dans deux ou plus centres si l'élan et l'exécution des projets stratégiques ou de gestion partagée entre eux le justifient.

VI.- Que l'établissement d'une alliance stratégique entre les parties en vue de favoriser le développement de projets de gestion partagée destinés à l'augmentation de la capacité de résolution et de la qualité médicale des deux organisations, ainsi que l'efficacité du système public de santé, sont conformes à l'article 47 de la Loi 15/1990, du 9 juillet, portant sur l'organisation sanitaire de Catalogne. Cette disposition reflète l'objectif d'avancer vers un modèle de prestation de services en réseau qui favorisera les synergies entre les différents centres, services et établissements sanitaires sous réserve de ce qui est établi par la réglementation de base des marchés du secteur public. Le tout dans le but d'assurer au maximum la continuité et l'éventuelle stabilité du SISCAT.

VII.- Que les parties consacrent la plus grande partie de leur activité à la prestation de services publics.

VIII.- Que dans cette perspective, les parties sont intéressées à constituer un cadre large de partenariat leur permettant d'établir des alliances entre elles afin d'optimiser les ressources et les dispositifs sanitaires qui leur permettent d'ajouter de la valeur à la prestation des services sanitaires. Lesdites alliances stratégiques permettent de surmonter les conditions spéciales d'isolement résultant de la situation géographique de l'Hôpital de Cerdagne. Le caractère transfrontalier de l'établissement et le fait qu'il se trouve dans les Pyrénées rend difficile pouvoir compter avec des professionnels médicaux avec une vocation de continuité et de permanence.

IX.- Que la matérialisation de cette alliance stratégique sera concrétisée par la souscription d'avenants de collaboration spécifiques destinés à régir des projets communs de gestion partagée sur des matières présentant un intérêt pour les parties.

Qu'au vu de ce qui a été exposé et d'un commun accord, les parties signent la présente **ALLIANCE STRATÉGIQUE** conformément aux suivantes

PACTES:

CLAUSES

Primer.- Objecte del conveni.

L'objecte del present conveni és la constitució d'una aliança estratègica que permeti establir un marc general per a la gestió compartida de les prestacions de serveis de caràcter sanitari assistencial de titularitat pública entre l'AECT-HC i ALTHAIA. Tot això, amb la finalitat de millorar la prestació dels serveis d'assistència sanitària pública sota criteris d'equitat i qualitat dins l'àmbit territorial de les seves respectives àrees d'influència, mitjançant la utilització òptima dels recursos humans i materials sota el marc de l'assumpció compartida de responsabilitat de l'activitat per part d'ambdues entitats.

Segon.- Principis inspiradors

Les addendes en desenvolupament de la present aliança estratègica s'establiran respectant els següents criteris:

- 1.-Benefici pels usuaris del sistema públic, especialment pel que fa a la millora de l'accessibilitat, manteniment del "continuum" assistencial i reducció del temps i llistes d'espera.
- 2.-Millora dels processos de treball, tant pel que fa a la qualitat assistencial (elaboració de protocols conjunts, guies, etc.) com a simplificació de tràmits.
- 3.-Facilitar la transmissió de coneixements i la millora professional.
- 4.-Optimització de l'aprofitament dels recursos públics i en concret:
 - a) Personal
 - b) Edificis instal·lacions
 - c) Sistemes d'informació
 - d) Altres recursos (equipament....)
- 5.-Afavoriment de la complementarietat en el desenvolupament comú.
- 6.-Recerca d'eficiències. Optimització econòmica derivada de les sinèrgies que resultaran entre els signants en virtut de l'aliança estratègica, sense perjudici del manteniment de la qualitat del servei.

Tercer.- Contingut del projecte

L'aliança estratègica o projecte de gestió compartida ha de permetre prestar-se el suport mutu i recíproc en l'àmbit de

Première.- Objet de la convention.

L'objet de la présente convention est la constitution d'une alliance stratégique qui permette d'établir un cadre général pour la gestion partagée des prestations de services sanitaires publics entre le GECT-HC et ALTHAIA. Tout cela, dans le but d'améliorer la prestation de services de santé publics dans leur domaine d'influence suivant des critères d'équité et de qualité et par l'utilisation optimale des ressources humaines et matérielles dans le cadre d'une prise en charge partagée de la responsabilité de l'activité.

Deuxième.- Principes inspirateurs

Les avenants seront établis selon les critères suivants :

- 1.-Bénéfice pour les usagers du système public, notamment pour ce qui est de l'accessibilité, la maintenance du continuum des soins et la diminution du temps et des attentes.
- 2.-Amélioration des processus de travail, concernant la qualité médicale (élaboration de protocoles conjoints, guides, etc.) et la simplification des démarches.
- 3.-Faciliter la transmission des connaissances et l'amélioration professionnelle.
- 4.-Optimisation de l'exploitation des ressources publiques et notamment :
 - a) Personnel
 - b) Bâtiments installations
 - c) Systèmes d'information
 - d) Autres ressources (équipement,...)
- 5.-Promotion de la complémentarité dans le développement commun.
- 6.-Recherche de l'efficience. Optimisation économique résultant des synergies entre les parties en vertu de l'alliance stratégique sous réserve de la maintenance de la qualité du service.

Troisième.- Contenu du projet

L'alliance stratégique ou projet de gestion partagée permettra de s'apporter un soutien réciproque dans le domaine de



referència de les dues Entitats, amb l'objecte de desplegar l'activitat assistencial d'especialitats mèdiques.

Aquest fet implicarà la prestació de serveis assistencials conjunts per part dels professionals de determinades especialitats mèdiques d'una i altra entitat, ja sigui en jornada ordinària i/o d'atenció continuada, de presència física o localitzada, en els serveis i/o unitats de l'AECT-HC i ALTHAIA que requereixin el suport, a l'empara del que es disposa en la Llei 44/2003, de 21 de novembre, d'ordenació de les professions sanitàries i concretament, a l'empara del seu article 8.2.

El personal afectat pel present acord de col·laboració mantindrà en tot moment el règim jurídic – laboral que li correspongui en atenció a la vinculació orgànica amb l'AECT-HC o amb ALTHAIA, respectivament, sens perjudici de la vinculació funcional al projecte comú de suport mutu i recíproc de gestió interinstitucional d'ambdues entitats signants.

La direcció i coordinació funcional de cada dispositiu assistencial conjunt que es constitueixi en totes i cadascuna de les especialitats mèdiques que es prestin a l'empara d'aquesta aliança estratègica, correspondrà a un professional designat per acord de la Comissió de Seguiment descrita a la clàusula cinquena d'aquest acord.

Aquests professionals desenvoluparan els seus serveis en l'àmbit objecte de l'Acord, mantenint llur dependència orgànica i la seva vinculació jurídica amb l'Entitat d'origen.

Quart.- Instrumentació

El desenvolupament dels diferents projectes de gestió compartida específics que es duguin a terme a l'empara d'aquest acord marc requeriran de la subscripció dels corresponents documents reguladors dels projectes concrets de què es tracti, preferentment mitjançant la preparació d'un conveni específic amb aquest objecte que, un cop subscrit, es considerarà automàticament una addenda de desplegament del present document i dotarà de contingut material la present aliança estratègica.

Cada prestació de servei estarà regulada per dos tipus de clàusules:

- Clàusules generals: definides en el present conveni
- Clàusules específiques: definides en cada addenda de d'aplicació addicional

Les addendes de desplegament addicional es regiran pels principis generals contemplats en el marc recollit en el present document i respectaran la normativa d'aplicació en atenció a l'objecte de les mateixes.

Així mateix, les addendes hauran de garantir:

- Els drets dels pacients, d'acord amb el què disposa la Llei

réfrence des deux Établissements afin de développer les spécialités médicales.

Ce fait impliquera la prestation de services médicaux conjoints par les professionnels de certaines spécialités médicales, soit en journée ordinaire et/ou de prise en charge continue, de présence physique ou d'astreinte, dans les services et/ou les unités du GECT-HC et ALTHAIA ayant besoin de soutien, conformément à ce qui est établi par la Loi 44/2003, du 21 novembre, d'organisation des professions sanitaires et, en concret, par son article 8.2.

Le personnel concerné par le présent accord de partenariat sera subordonné au régime juridique et du travail correspondant selon son appartenance au GECT-HC ou à ALTHAIA, sous réserve du lien fonctionnel au projet commun de soutien réciproque de gestion interinstitutionnelle des deux établissements.

La direction et la coordination fonctionnelle de chaque dispositif médical conjoint constitué pour chaque spécialité médicale reviendra à un professionnel nommé par la Commission de Suivi décrite dans la clause cinquième du présent accord.

Ces professionnels exerceront ses activités dans le domaine faisant l'objet de l'Accord, en maintenant leur dépendance et leur subordination juridique avec l'Établissement de provenance.

Quatrième.- Formalisation

Pour le développement des différents projets de gestion partagée spécifiques mis en place en vertu du présent accord cadre, il conviendra de signer le document régissant le projet concret, de préférence, sous la forme d'une convention spécifique qui après avoir été signée sera automatiquement considérée comme un avenant au présent document.

Toute prestation de service sera régie par deux types de clauses :

- Clauses générales : définies dans la présente convention
- Clauses spécifiques : définies dans chaque avenant de l'application additionnelle

Les avenants seront régis par les principes généraux visés dans le présent document et ils seront soumis aux lois applicables à l'objet des avenants.

Également, les avenants assureront :

- Les droits des patients, conformément à ce qui est établi



14/1986, de 25 d'abril, general de la sanitat i qualsevol altre norma que els garanteixi.

- b) El compliment del que es disposa en la Llei 21/2000, de 29 de desembre sobre els drets d'informació respecte a la salut i autonomia del pacient i la documentació clínica.
- c) El compliment del que es disposa en la Llei Orgànica 15/1999, de 13 de desembre de Protecció de dades de caràcter personal.

Les addendes de desplegament hauran de contenir:

- a) El model organitzatiu assistencial amb esment de la cartera de serveis a desenvolupar pels professionals de cada nivell.
- b) La finalitat de la prestació
- c) La durada de la prestació
- d) La determinació dels professionals necessaris, amb indicació genèrica de nombre i categoria. Caldrà establir clarament quina de les institucions farà l'aportació
- e) La modalitat de prestació de serveis
- f) La periodicitat de la prestació de servei
- g) El temps efectiu de prestació de servei en còmput setmanal, en cada centre
- h) La descripció de l'immoble, material i equipament per a la prestació del servei que aporti cada entitat
- i) Els imports econòmics que s'estableixin entre ambdues entitats com a compensació pel valor del treball dels professionals i per l'aportació dels béns materials

Les addendes hauran de ser subscrietes pel corresponent òrgan de govern de cadascun dels centres sotasignats.

Finalment, de conformitat amb el què es disposa a la disposició addicional vuitena de la Llei 3/2015, l'addenda reguladora de la prestació del servei conjunt ha de fer públic i establir el retiment de comptes dels professionals a les entitats que formen part de l'aliança estratègica i també l'origen de disponibilitat pressupostària per retribuir aquests professionals.

Cinquè.- Constitució d'una comissió bilateral

Per tal de possibilitar una correcta coordinació entre proveïdors sanitaris i garantir la consecució d'objectius i missions de l'AECT-HC, a l'empara del pacte precedent, es crea una comissió bilateral, formada per:

- a) Pel director general de l'AECT-HC i ALTHAIA
- b) Els directors mèdics o assistencials d'ambdues entitats
- c) Una vegada formalitzades les diferents addendes de desplegament, s'incorporaran a la Comissió bilateral els caps de servei dels àmbits d'activitat regulats per mitjà addenda

par la Loi générale 14/1986, du 25 avril, portant sur la santé et par toute autre loi les garantissant.

- b) Le respect des dispositions de la Loi 21/2000, du 29 décembre portant sur les droits d'information par rapport à la santé et à l'autonomie du patient et à la documentation clinique.
- c) Le respect des dispositions de la Loi Organique 15/1999, du 13 décembre relative à la Protection des données à caractère personnel.

Les avenants contiendront :

- a) Le modèle organisationnel médical en détaillant l'offre de soins à développer par les professionnels de chaque niveau.
- b) L'objectif de la prestation
- c) La durée de la prestation
- d) La détermination des professionnels nécessaires, en précisant le nombre et la catégorie. Il conviendra d'établir clairement quelle des institutions fera l'apport
- e) La modalité de la prestation de services
- f) La périodicité de la prestation de services
- g) Le temps effectif de la prestation de services par semaine dans chaque établissement
- h) La description de l'immeuble, du matériel et de l'équipement pour la prestation du service que chaque établissement apportera
- i) Les montants correspondant à la contrepartie économique du travail des professionnels et à l'apport des biens matériels

Les avenants seront signés par les instances de gouvernance de chaque établissement.

Enfin, conformément à la disposition huitième additionnelle de la Loi 3/2015, l'avenant régissant la prestation du service conjoint rendra public et établira la modalité de justification du travail des professionnels auprès des établissements faisant partie de l'alliance stratégique ainsi que la provenance de la disponibilité budgétaire pour rémunérer ces professionnels.

Cinquième.- Constitution d'une commission bilatérale

En vue de la bonne coordination entre les prestataires sanitaires et d'assurer la réalisation des objectifs et missions du GECT-HC, en vertu du pacte précédent, une commission bilatérale est créée, composée par :

- a) Le Directeur Général du GECT-HC et d'ALTHAIA
- b) Les directeurs médicaux des deux établissements
- c) Après la signature de l'avenant, les chefs de service des domaines régis par l'avenant intégreront la commission bilatérale



Aquesta comissió bilateral prendrà de mutu acord les decisions que corresponguin per a l'execució del present conveni i de les addendes que en depenguin. Es reunirà quan qualsevol de les dues parts ho sol·liciti a l'altre, i estarà presidida per la persona que estigui al capdavant de la direcció assistencial de l'AECT-HC. A les comissions podran assistir les persones que ambdues direccions generals, a proposta dels respectius directius, considerin oportú. Les funcions de la comissió bilateral a més d'impulsar l'aplicació del conveni i les addendes i fer-ne el seguiment, seran les següents:

-Acordar anualment un pla de coordinació d'activitats i serveis a prestar sota el marc de l'aliança estratègica.

-Aprovar els projectes d'addendes de desplegament del present conveni marc i proposar la seva formalització als òrgans de govern competents en cada entitat.

-Desenvolupar les funcions de coordinació entre les entitats signats en l'àmbit de l'aliança estratègica.

Els acords de la Comissió bilateral es recolliran en les actes de les sessions en què s'adoptin.

Sisè.- Vigència

El present document té una vigència inicial d'un any prorrogable per períodes iguals de forma tàcita.

No obstant, sens perjudici d'això, la present aliança podrà ser resolta per voluntat unilateral de qualsevol de les parts sempre i quan ho comunicui a l'altra amb un preavís mínim de sis mesos abans de tenir efectes. Malgrat això en el supòsit d'extinció a causa de no continuïtat de la pròrroga, la present aliança, i les corresponents addendes, continuarà vigent en allò estrictament necessari per propiciar la finalització de l'aliança estratègica i els projectes de gestió compartida de manera que es garanteixi l'atenció assistencial en el marc del sistema públic de salut sense cap risc per als seus usuaris.

En qualsevol cas, la no pròrroga d'aquesta aliança comportarà automàticament els efectes de la notificació de no pròrroga de les diferents línies de col·laboració endegada.

Es convé expressament que el conveni marc signat entre les parts en data 18 de juny de 2014 mantingui la seva vigència fins la substitució de la darrera de les addendes detallades a l'expositiu II. Llavors, sense pronunciament exprés, l'esmentat conveni quedarà resolt de ple dret, substituït a tots els efectes legals pel present document.

La commission bilatérale prendra d'un commun accord les décisions correspondant à l'exécution de la présente convention et de ses avenants. Elle se réunira lorsqu'une des parties le demandera sous la présidence de la direction médicale du GECT-HC. Les personnes choisies par les directions générales des deux établissements sous proposition de ses dirigeants pourront participer aux commissions.

Les fonctions de la commission bilatérale outre à donner de l'élan à l'application de la convention et des avenants et d'en faire le suivi, seront les suivantes :

-Arrêter un plan de coordination d'activités et services à fournir dans le cadre de l'alliance stratégique.

-Valider les projets d'avenant de la présente convention cadre et proposer la signature aux instances de gouvernance de chaque établissement.

-Développer des fonctions de coordination entre les établissements concernant l'alliance stratégique.

Les délibérations de la Commission bilatérale seront reprises dans les procès-verbaux.

Sixième.- Validité

Le présent document a une validité initiale d'un an renouvelable par tacite reconduction pour des périodes d'une durée identique à la période initiale.

Cependant, la présente alliance pourra être résolue unilatéralement par une des parties avec six mois de préavis. Dans l'hypothèse d'extinction pour non prorogation, la présente alliance et ses avenants seront valides pour ce qui sera strictement nécessaire pour la finalisation de l'alliance stratégique et les projets de gestion partagée de manière à assurer la prise en charge sans risque pour les usagers.

En tout cas, la non prorogation de cette alliance comportera automatiquement les effets de la notification de non prorogation des différentes lignes de collaboration.

Il est expressément convenu que la convention cadre signée par les parties le 18 juin 2014 jusqu'au remplacement du dernier des avenants détaillés dans le point II. Alors, sans avis exprés, la convention évoquée sera résolue de plein droit, et sera remplacée à tous effets par le présent document.





HOSPITAL DE CERDANYA / HÔPITAL DE CERDAGNE
NET - Réseau National de Coopération Territoriale NET - Réseau National de Coopération Territoriale

Setè.- Transparència i publicitat

De conformitat amb allò establert a la Llei 26/2010, de 3 d'agost, de règim jurídic i procediment de les administracions públiques de Catalunya, així com la Llei estatal 19/2013 i catalana 19/2014, ambdues de transparència, accés a la informació pública i bon govern, les parts són coneixedores de les obligacions de publicitat activa que afecta a les entitats públiques i autoritzen expressament a que el contingut d'aquest document subjecte a publicitat es faci públic a través de la web institucional (portal de transparència) d'aquells dels signataris que es trobin dins de l'àmbit subjectiu de l'esmentada normativa i per tant declarant que cap contingut del mateix suposa una vulneració als seus interessos econòmics i comercials.

I en prova de conformitat, les parts signen el present document per duplicat exemplar, a un sol efecte, i a lloc i data indicat a l'encapçalament.

Monique CAVALIER
Presidenta del Consell d'Administració
Présidente du Conseil d'Administration
AGRUPACIÓ EUROPEA DE COOPERACIÓ TERRITORIAL - HOSPITAL DE CERDANYA
GROUPEMENT EUROPÉEN DE COOPÉRATION TERRITORIALE - HÔPITAL DE CERDAGNE



Septième.- Transparence et publicité

Conformément à ce qui a été établi par la Loi 26/2010, du 3 août, portant sur le régime juridique et procédure des administrations publiques de Catalogne, ainsi que la Loi de l'état 19/2013 et catalane 19/2014, les deux portant sur la transparence, l'accès à l'information publique et le bon gouvernement, les parties ont pris connaissance des obligations de publicité active concernant les entités publiques et elles autorisent expressément que le contenu de ce document soumis à publicité soit rendu public dans le site institutionnel (portail de transparence) des parties soumises à la loi évoquée, lesquelles manifestent qu'aucun contenu ne porte atteinte à ses intérêts économiques et commerciaux.

Et, en preuve de conformité, les parties signent en double exemplaire et à un seul effet le présent document aux lieux et dates indiqués en en-tête.

Manel JOVELLS CASES
Director General
Directeur Général
ALTHAIA, XARXA ASSISTENCIAL UNIVERSITÀRIA DE MANRESA, FP

